

**PROGRAM PRAC W ZAKRESIE PODEJMOWANIA INNYCH DZIAŁAŃ PRZY ZABYTKU  
POLEGAJĄCYCH NA USUNIĘCIU DRZEWA LUB KRZEWU Z NIERUCHOMOŚCI LUB  
JEJ CZĘŚCI BĘDĄCEJ WPISANYM DO REJESTRU PARKIEM, OGRODEM LUB INNĄ  
FORMĄ ZAPROJEKTOWANEJ ZIELENI**

- I. Wskazanie terenu,** na którym rosną wnioskowane do usunięcia drzew/krzewy  
drzewa/krzewy (należy wskazać czy jest to park, ogród czy też inna forma zaprojektowanej  
zieleni tj. aleja, szpaler, należy wskazać numer działki oraz miejscowość):

*teren ruin Zamku Radosno, działka nr 193, obr. ew. Sokołowsko, gm. Mieroszów, KW  
SW1W/00031942/0.*

- II. Wykaz drzew/krzewów planowanych do usunięcia:**

a) drzewa:

| Lp. | Nazwa gatunku drzewa | Obwód pnia/pni<br>drzewa na wys.<br>130cm lub<br>średnica pnia | Przyczyna usunięcia<br>(wywrot, złom, drzewo<br>nadłamane, naderwany system<br>korzeniowy, inwestycja celu<br>publicznego, itp.) |
|-----|----------------------|----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1   | Wz                   | 45 / 14                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 2   | Wz                   | 60 / 19                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 3   | Wz                   | 62 / 19                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 4   | Jw                   | 88 / 28                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 5   | Kl                   | 80 / 25                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 6   | Bk                   | 51 / 16                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 7   | Jw                   | 117 / 37                                                       | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 8   | Bk                   | 56 / 17                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 9   | Jw                   | 120 / 38                                                       | Wywrot                                                                                                                           |
| 10  | Kl                   | 80 / 25                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 11  | Bk                   | 78 / 24                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 12  | Bk                   | 52 / 16                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 13  | Bk                   | 55 / 17                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 14  | Bk                   | 110 / 35                                                       | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 15  | Bk                   | 47 / 14                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 16  | Bk                   | 56 / 17                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 17  | Św                   | 173 / 55                                                       | System korzeniowy                                                                                                                |
| 18  | Wz                   | 138 / 43                                                       | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 19  | Brz                  | 120 / 38                                                       | Wrasta w mury                                                                                                                    |
| 20  | Bk                   | 60 / 19                                                        | Wrasta w mury                                                                                                                    |
| 21  | Jw                   | 100 / 31                                                       | Wrasta w mury                                                                                                                    |
| 22  | Wz                   | 52 / 16                                                        | Wrasta w mury                                                                                                                    |
| 23  | Bk                   | 54 / 17                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 24  | Bk                   | 62 / 19                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 25  | Bk                   | 68 / 21                                                        | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |
| 26  | Św                   | 130 / 41                                                       | Stwarzające zagrożenie                                                                                                           |

- Obwód pnia drzewa mierzony na wysokości 130 cm od powierzchni gruntu jeżeli nie ma możliwości zmierzenia obwodu z uwagi na złom czy wywrot należy zmierzyć średnicę pnia.
- Gdy na wysokości 130 cm drzewo posiada kilka pni – obwód każdego z tych pni.

Załącznik nr 1  
do decyzji nr 930  
11.06.2025

- Gdy na wysokości 130 cm drzewo nie posiada pnia – obwód pnia bezpośrednio poniżej jego korony.
- W przypadku planowanego usunięcia większej liczby drzew niż w punkcie 2a wniosku konieczne jest sporządzenie odrębnego wykazu tabelarycznego drzew przeznaczonych do usunięcia, stanowiącego załącznik do wniosku na podejmowanie innych działań.

b) krzewy:

| Lp. | Nazwa gatunku krzewów | Powierzchnia zajmowana przez krzewy wyrażona w m <sup>2</sup> | Przyczyna usunięcia (wywrot, złom, naderwany system korzeniowy, inwestycja celu publicznego , itp.) |
|-----|-----------------------|---------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1.  | -                     | -                                                             | -                                                                                                   |

- W przypadku krzewów: wielkość powierzchni, z której mają być usunięte w metrach kwadratowych.
- W przypadku usunięcia większej liczby krzewów niż w punkcie 2b wniosku konieczne jest sporządzenie odrębnego wykazu tabelarycznego krzewów przeznaczonych do usunięcia, stanowiącego załącznik do wniosku na podejmowanie innych działań.

### III. Termin planowanych prac:

- rozpoczęcie prac: *po otrzymaniu i uprawomocnieniu się decyzji,*
- zakończenie prac ( *wskazany termin zakończenia prac będzie traktowany jako termin ważności pozwolenia*): *do 31.12.2025 r.*

### IV. Opis stanu zachowania zabytku:

*Zamek Radosno to zamek książęcy z wieżą typu bergfried, górski, o położeniu cyplowym. Zlokalizowany jest na cyplu skalnym, na wysokości 770-776 m n.p.m., na północnym zboczu góry Suchawy (Dürre Gebirge 928 m n.p.m.), na północ od tzw. Czerwonych Skalek, w miejscu zw. Freudenthale, na północny zachód od wsi Büttnergrunde, w Górach Suchych, pomiędzy Rybnicą Leśną a Sokołowskiem. U jego stóp płynie niewielka rzeczka górską Sokołowiec.*

*Zabytek w stanie ruiny od schyłku średniowiecza. Pierwotny układ przestrzenny i funkcjonalny nieczytelny na powierzchni terenu. Zamek górny powstał w dwóch fazach lub etapach, na co wskazują różnice technologiczne wznoszonych murów, przede wszystkim zaś użyte zaprawy. Poniżej znajdowało się rozległe podzamcze, umocnione wałami. Pierwotny obiekt powstał z pewnością przed końcem XIII w. Tradycyjnie – choć bez podstawy źródłowej – wiązano go z akcją budowlaną ks. Bolka I Surowego (1278-1301). Obecnie nie brak opinii, że jest to fundacja czeska. W latach 1426/27 i 1434 r. – zamek oblegany i zdobyty przez husytów; stanowił potem ich siedzibę.*

*Typologicznie wieża bergfried zamku Radosno należy już do form zredukowanych, charakterystycznych dla 2. poł. XIII i 1. poł. XIV w. Materiał ceramiczny, pozyskany w trakcie badań, reprezentuje grupy technologiczne charakterystyczne dla późnego i schyłkowego średniowiecza. Analiza zawartości procentowej poszczególnych grup a także kontekst znalezisk pozwalają łączyć je z ostatnim okresem funkcjonowania warowni (2 poł. XV w.) aż do momentu gwałtownego jej zniszczenia (m.in. elementy uzbrojenia oraz szkielety zwierzęce).*  
*\*<https://zamki.pwr.edu.pl/zamek-radosno-w-rybnicz-lesnej/>*

## **V. Wskazanie oczekiwanych efektów prac lub badań:**

*Nadleśnictwo przeprowadziło badania terenowe na terenie zamku Radosno, w celu zgromadzenia informacji na temat stanu obiektu i dróg dojazdowych i określenia niezbędnych działań, które mogłyby zostać zrealizowane w ramach programu Interreg Czechy-Polska 2021-2027 w ramach projektu 2.1 - Lepsze transgraniczne wykorzystanie potencjału turystyki zrównoważonej dla rozwoju gospodarczego pogranicza, nazwa zadania: „Szlak Husycki”. Zadanie dotyczy zabezpieczenia ruin zamku Radosno i poprawy jego otoczenia, w tym towarzyszącej mu infrastruktury turystycznej, tak aby był bezpieczną i dostępną atrakcją dla zwiedzających, co znacznie zwiększy popularność turystyczną tego miejsca. Zadanie obejmuje kilka kluczowych elementów, w tym min. kształtowanie krajobrazu i uporządkowanie otoczenia: usunięcie zakrzaczonych obszarów, które ograniczają dostęp do zamku i obniżają walory estetyczne terenu oraz usunięcie drzew bezpośrednio zagrażających konstrukcji murów zamkowych oraz porządkowanie zieleni wokół zamku.*

## **VI. Technologia prac (należy opisać, jaka część drzewa będzie wycinana np. korona, pień, karczowanie części podziemnej pnia [ta czynność może skutkować nadaniem w decyzji warunku obserwacji archeologicznych], przy pomocy, jakich narzędzi/sprzętu, itd., a także jaki wpływ będą miały przeprowadzane prace na obiekt).**

*Teren ruin Zamku Radosno (oddz. 253 –d -00 w Leśnictwie Sokołowsko) zajmuje powierzchnię 0,12 ha. Obszar jest bardzo popularnym punktem turystycznym, jest intensywnie eksplorowany przez turystów. Na całej powierzchni licznie występują samosiewy - krzewy i grupy podrostu (młode drzewa). Część z nich wrasta w mury uszkadzając je i powodując stopniową destrukcję całej konstrukcji. Zakrzaczenie utrudnia zwiedzanie obiektu oraz wpływają niekorzystnie na walory krajobrazowe. Wiek krzewów nie przekracza 10 lat, natomiast obwód większości drzew nie przekracza 25 cm, zgodnie z art. 83f ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody (t. j.: Dz.U. 2024 poz. 1478 z późn. zm.). Zakres planowanych do wykonania prac obejmuje między innymi:*

- a) usunięcie drzew, krzewów i podrostu – zgodnie z wykazem drzew do usunięcia. Zabiegami będzie objęty również pas wokół murów (szer. ok. 5-10 m) oraz przy szlaku turystycznym,*
- b) wywóz ściętych drzew, gałęzi i innych odpadów powstałych przy wykonywaniu prac,*
- c) uprzątnięcie terenu - roboty porządkowe.*

*Prace będą prowadzone metodą tradycyjną przy użyciu narzędzi: siekiera, tasak, pilarka spalinowa. Całkowita powierzchnia objęta ww. pracami: 0,12 ha, przy czym część prac prowadzona będzie również na terenie nie objętym ochroną konserwatorską.*

Autor programu prac:

**starszy specjalista Służby Leśnej**

***Izabela Grot***

VII. W załączeniu, przedkładam:  
a) Obszar oddziaływania

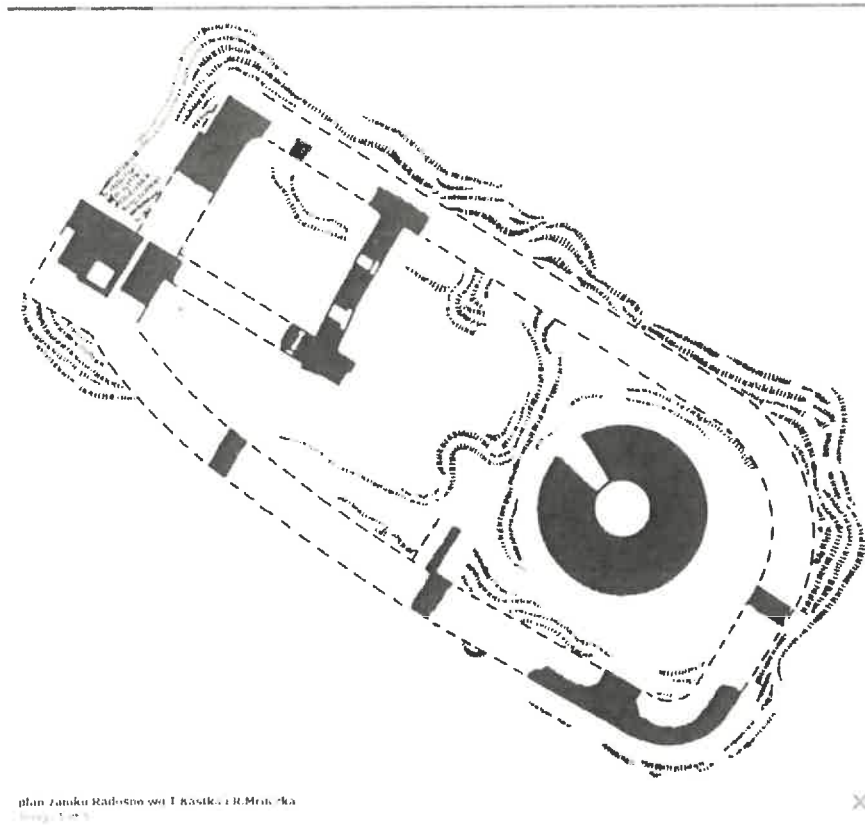
Jarosław  
Zajac

Elektronicznie podpisany  
przez Jarosław Zajac  
Data: 2025.06.04 07:05:34  
+02'00'

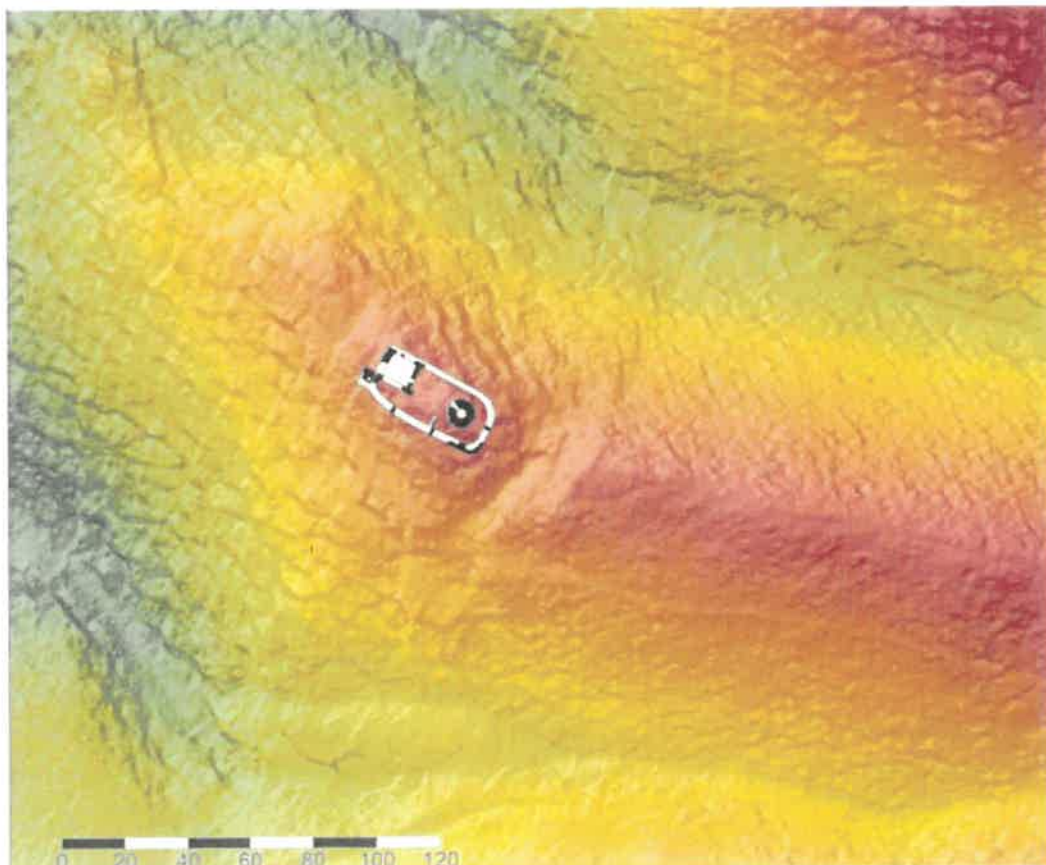
.....  
*Podpis wnioskodawcy*

*Sporządzono w oparciu o Rozporządzenie Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 2 sierpnia 2018 r. w sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich i badań konserwatorskich przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków albo na Listę Skarbów Dziedzictwa oraz robót budowlanych, badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków, a także badań archeologicznych i poszukiwań zabytków (Dz.U. z 2021 r., poz. 81).*

## Mapa sytuacyjna



<https://medievalheritage.eu/pl/strona-glowna/zabytki/polska/radosno-zamek-rybnica-lesna/>



<https://zamki.pwr.edu.pl/zamek-radosno-w-rybnicy-lesnej/>



Radosno  
Nadleśnictwo Wałbrzych  
Sokolowsko  
Stan na 23-05-2025



Skala 1:300  
0 2,5 5 m

WOJEWODZKI URZĄD  
OCHRONY ZABYTEK  
we Wrocławiu  
DELEGATURA W WAŁBRZYCHU  
58-200 Wałbrzych, ul. Zamkowa 3  
tel. 74 342 64 12, fax 74 342 66 43

PLAT ROS

d  
0.120,21

23,24,25

22

19

16,17

18

11,12,13,14,15

10

3,4

1,2

5

6

8,9

7

Legenda:

- Wydzielenia
- Nadleśnictwa
- Lesnictwa
- Inne obiekty
- Punktowe osoblności przyrodnicze
- Oddziały
- Inne
- Ścieżka



Radosno  
Nadleśnictwo Wałbrzych  
Sokolowsko  
Stan na 23.05-2025



Skala 1:300  
0 25 5 m

WOJEWÓDZKI URZĄD  
OCHRONY ZABYTKÓW  
we Wrocławiu  
DELEGATURA W WAŁBRZYCHU  
66-200 Wałbrzych, ul. Zamkowa 3  
tel. 71 372 22 22 fax 71 372 68 33



PLAT ROS

23,24,25

d 22

0.120,21

19

16,17

26

18

11,12,13,14,15

3,4

7

10

5

6

8,9

1,2

Legenda:

- |                                         |          |
|-----------------------------------------|----------|
| Wydzielania                             | Oddziały |
| Nadleśnictwa                            | Inne     |
| Leśnictwa                               | Ścieżka  |
| Inne obiekty                            |          |
| Punktowe<br>osobliwości<br>przyrodnicze |          |





Radosno  
Nadleśnictwo Wałbrzych  
Sokolowsko  
Stan na 23-05-2025



Skala 1500  
0 5 10 m

WOJEWÓDZKI URZĄD  
OCHRONY ZABYTEKÓW  
we Wrocławiu  
DELEGATURA W WAŁBRZYCHU  
58-200 Wałbrzych, ul. Zamkowa 3  
tel. 71 42 42 42 fax 71 42 42 42

d  
0.12

usunięcie nalotów i podrostów Bk, Wz, Jw i Kl 40a

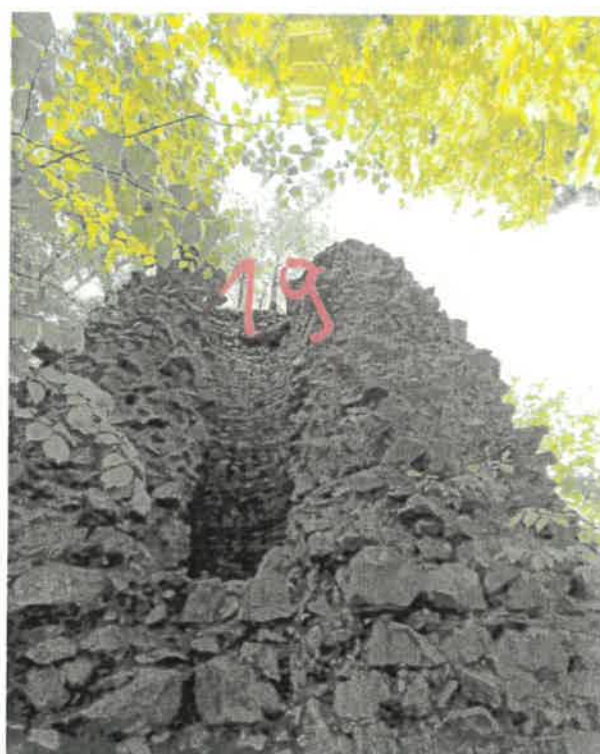
25  
15

Legenda:

- |                                                                                                  |                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  Nadleśnictwa |  Inne obiekty |
|  Leśnictwa    |  Wydzielenia  |
|  Oddziały     |  Inne         |
|                                                                                                  |  Ścieżka      |



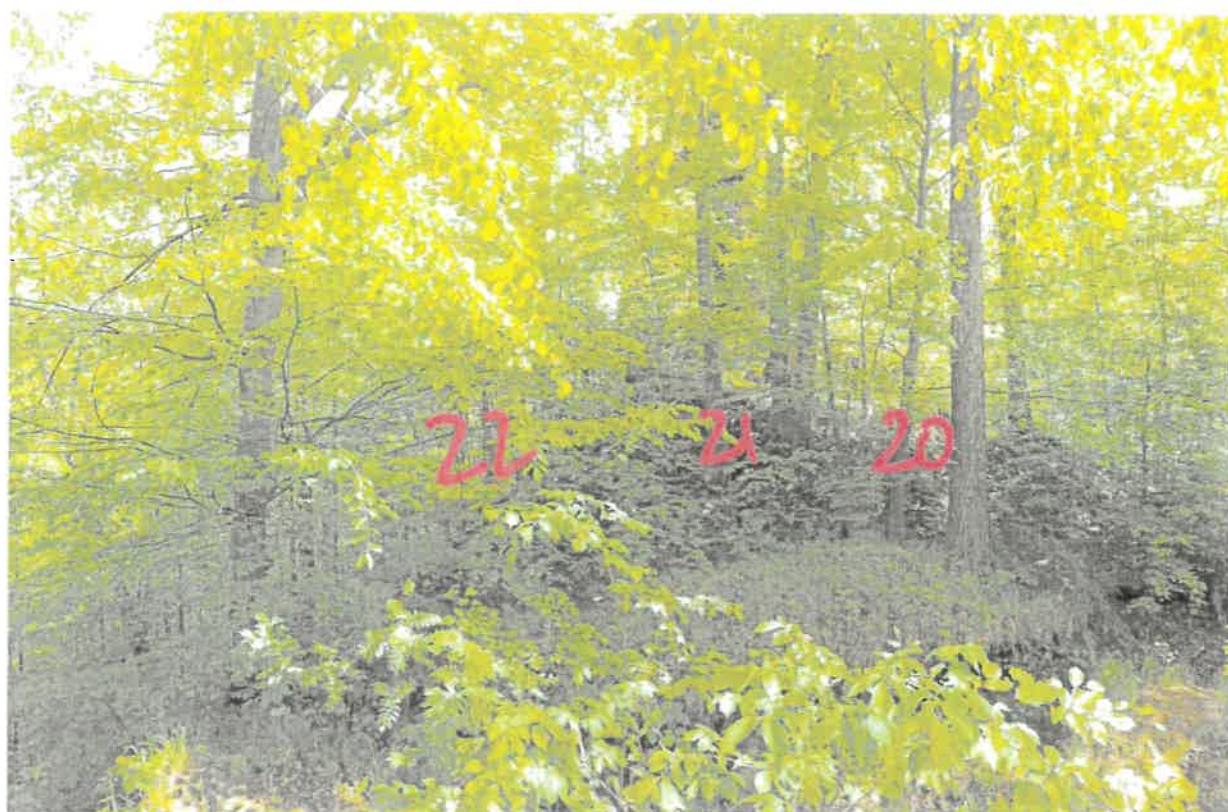
## Dokumentacja fotograficzna











### **PROGRAM PODEJMOWANIA PRAC PRZY DRZEWACH I KRZEWACH**

|                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DANE WNIOSKODAWCY                                                        | Nadleśnictwo Wałbrzych<br>z siedzibą w Boguszowie-Gorcach<br>ul. Miła 2<br>58-372 Boguszów-Gorce                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| PLANOWANY TERMIN ROZPOCZĘCIA PRAC                                        | Po otrzymaniu i uprawomocnieniu się decyzji.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| PLANOWANY TERMIN ZAKOŃCZENIA PRAC                                        | Uzależniony od otrzymania i uprawomocnienia się decyzji.<br>Całość prac zostanie wykonana do 31.12.2025 r.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| OPIS ISTNIEJĄCEJ DZIAŁKI                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>○ ogród przydomowy</li> <li>○ działka niezabudowana</li> <li>○ teren użyteczności publicznej park, skwer</li> <li>○ inne (jakie) – Ls</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| PRZYCZYNA USUNIĘCIA DRZEWA LUB KRZEWÓW                                   | Na całej powierzchni licznie występują samosiewy - krzewy i grupy podrostu (młode drzewa). Część z nich wrasta w mury uszkadzając je i powodując stopniową destrukcję całej konstrukcji. Dodatkowo wytypowano drzewa, które stwarzają bezpośrednie zagrożenie zarówno dla murów jak również dla osób trzecich.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| RODZAJE TECHNIKI PLANOWANYCH PRAC W OBRĘBIE DRZEW I KRZEWÓW              | <p>Zakres planowanych do wykonania prac obejmuje:</p> <p>a) usunięcie drzew, krzewów i podrostu – zgodnie z wykazem drzew do usunięcia;</p> <p>b) wywóz ściętych drzew, gałęzi i innych odpadów powstałych przy wykonywaniu prac;</p> <p>c) uprzątnięcie terenu - roboty porządkowe.</p> <p>Podczas wykonywania prac będą stosowane następujące przepisy:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Rozporządzenie Ministra Środowiska z dnia 24 sierpnia 2006r. w sprawie bezpieczeństwa i higieny pracy przy wykonywaniu niektórych prac z zakresu gospodarki leśnej (Dz. U. z 2006 r. nr 161 poz. 1141 z późn. zm.),</li> <li>- szczegółowe uregulowania opisane w Instrukcji bezpieczeństwa i higieny pracy przy wykonywaniu podstawowych prac z zakresu gospodarki leśnej – wprowadzone zarządzeniem nr 36 Dyrektora Generalnego Lasów Państwowych z dnia 20 kwietnia 2012 r.</li> </ul> |
| NAZWA RODZAJOWA I GATUNKOWA DRZEW ORAZ ICH OBWÓD NA WYSOKOŚCI 130 CM     | Na powierzchni występują samosiewy, krzewy i grupy podrostu (młode drzewa), których wiek nie przekracza 10 lat i młodych drzew, których obwód pnia na wysokości 5 cm nie przekracza 25 cm. Gatunkami drzew objętymi wnioskiem są: buk, wiąz, świerk, jawor, klon, brzoza.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| NAZWA GATUNKOWA KRZEWÓW, POWIERZCHNIA USUWANYCH KRZEWÓW W M <sup>2</sup> | <p>1. ....</p> <p>2. ....</p> <p>3. ....</p> <p>4. ....</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| INFORMACJA CZY USUWANE DRZEWA LUB                                        | <p><input checked="" type="radio"/> TAK</p> <p><input type="radio"/> NIE</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

|                                                         |  |
|---------------------------------------------------------|--|
| KRZEWY SA OBJETE<br>OCHRONĄ PRAWNA<br>(pomnik przyrody) |  |
|---------------------------------------------------------|--|

Do programu prac należy dołączyć:

- Zdjęcia drzewa lub krzewu;
- Mapę z lokalizacją drzewa lub krzewu.

Dodatkowo można dołączyć do programu prac:

- Opinię dendrologiczną opisującą stan zdrowotny drzewa wraz z oceną zagrożenia dla bezpieczeństwa ludzi i mienia;
- Opinię ornitologiczną i chiropterologiczną.

Przedmiotowy program prac, należy dołączyć do wniosku o wydanie pozwolenia na podejmowanie innych działań przy zabytku w 2 jednobrzmiących egzemplarzach.

STARSZY SPECJALISTA  
Służby Leśnej  
